

ثابرات وِسْ ثنائین ن بُولُوس اِثِمُوْثِیُو

اَسَلَم

1 بُولُوس، اَمَازان ن بِشُو لَمَسِیْح عَلاَحَساب لَخاضار ن اَرَبِّي، عَلاَحَساب لُواعذ ن تُودارث اِ اِلان ذِي لَمَسِیْح بِشُو،² اِثِمُوْثِیُو، مِّي اِعِيزَن: نِيعَمَت ذ اَرَحْمَت ذ لَهْنا زِي اَرَبِّي ثاباباث وُ زِي بِشُو لَمَسِیْح، سِیذِیَنغ.

اَشَجَع اِثِمُوْثِیُو

³نش تَقاذِیغ اَرَبِّي وِتي وُمِي عَبدغ زِي لَجْدُوذ اِنُو س نَفْسَشْت تَرَذَك، اَمَشْناو شَك تِیضارغ نَبْلا اَبْدِي ذِي تَرالِیْیَن اِنُو لَیْک ذ واس،⁴ وَحْشَغ اَذ شَك زارغ، خُجِي تَفْكارغ ذَك اِمطاون نَك، تَشُورغ س لَفْراحت⁵ وُشا تَحْمَمَغ غار لایمان نَبْلا نِیْفاق اِ ذایک اِلان، وِتي ثُوغا اِزْدَعن اَمزوار ذِي حَناش لُوبِیس وُ ذَك بِماش اِوِنِکِي وُشا اَقا سَنَغ نِیْشان بَلِي اِزْدَغ ذایک عاوذ.⁶ ح وُیْنِي سَعْقَلغ شَك، اَذ تَسْکارذ ناموْشِي ن اَرَبِّي تَنِّي ذایک س وِبرِیذ ن وِسْرُوسِي ن اِفاَسَن اِنُو.⁷ مِیْزِي اَرَبِّي وار ذ انغ اِوشِي اَرُوح ن لُعوْرَث، ماشا اَرُوح ن جَهْد ذ ثاِیْرِي ذ صَبْط ن نَفْس س لَعْقَل.⁸ ح وُیْنِي وار تَصْضَحِي شَا حِیْمَا اَذ تُوْشذ شِهادت خ سِیذِیَنغ، نِیغ زَايِي نش وِتي ذ اَمْحُوس نَس، ماشا مَحَن ذِي طُوع ن لَخْبار اَصْبَحان عَلاَحَساب جَهْد ن اَرَبِّي،⁹ وِتي اَقا اِسْنَجْم اَنَغ وُشا اِلاغا انغ-د س تَلاغِیْث اِقْدَسَن، وار اِلِي عَلاَحَساب لَخْذایم نَغ، ماشا عَلاَحَساب لِعاراض نَس ذ نِيعَمَت تَنِّي اِ ذ انغ اِمُوشَن ذِي لَمَسِیْح بِشُو قَبْل اِكُوْذَن ن لُوقْت ن لَبْدا،¹⁰ اَقا اِنُواسْضِهار لُحُو س وُحْشِي ن وُمَسْنَجْم نَغ بِشُو لَمَسِیْح وِتي ثُوغا اِبْضَلن لُمُوْث وُشا اِسْضِهار تُودارث وار اِفْتِن س لَخْبار اَصْبَحان،¹¹ لاینجیل وُمِي تَواسْکاعْذغ نش ذ اَمبارَح ذ وُمازان ذ وُمسَلْماد ن لَكُنُوس.¹² ح سِیْث-ا عاوذ كِسیغ اَرْمح-ا، ماشا نش وار تَصْضَحِیغ شَا اِ مان اِیا، مِیْزِي نش سَنَغ مان ون اِ زِي تامنغ وُشا اَقا تَواسْتَنَع بَلِي نَتا ذ اَمْرَمار حِیْمَا اَذ اِحْضا مِین ذ اِیِي اِنُواوَكْلَن اَل اَسْ نِي.¹³ طَفْ ذِي لَمائال ن وِوالن اِصْحَن اِ زَايِي تَسْلِیْذ وُلا ذِي لایمان ذ ثاِیْرِي اِ

إِلَّانِ ذِي يَشُو لَمَسِيحِ. ¹⁴ حَضَا أَضْمَانِ أَصْبَحَانِ إِذْ أَشِ إِتَوَاوَكَلْنَ سِ أَرْوَحِ إِقْدَسِنِ وَنِي إِ ذَائِنِغِ إِزْدَعْنِ.

¹⁵ أَقَا تَشْنَدْ ذَكَّا، بَلِي مَارَا إِنِّي إِلَّانِ ذِي أَسِييَا جِينِ أَيِّي، زَائِسِنِ فَيِخِيَلُوسِ ذِ هِيرْمُوخِينِسِنِ. ¹⁶ أَذْ يَارْزَفِ سِيذِي سِ أَرْحَمْتِ ذِي نَادَارْتِ نِ وَنِيْسِيْفُورُوسِ، مِينِزِي تُوغَا إِسْفُوجِ خَافِي أَطَّاسِ نِ تُوَالَوِينِ وَشَا وَارِ إِصْضُجِي شَا زِي سَنَاسَلِ إِنُو، ¹⁷ مَاشَا لَامِي ذِ يُوْسَا غَارِ رُومَا، تُوغَا يَارْزُو خَافِي سِ شَضَارْتِ أَطَّاسِ وَشَا يُوْفَا أَيِّي. ¹⁸ سِيذِي أَذْ اسِ إِوْشِ، أَقَا أَذْ يَافِ أَرْحَمْتِ غَارِ أَرْبِي ذَكِّ وَاسِ نِي، وَشَا مَشْحَالِ إِخْدَمِ ذِي أَفَاسُوسِ، شَكِ تَشْنَدْ كَثَارِ.

أَعْسَكَرِي إِشْنَانِ نِ يَشُو لَمَسِيحِ

2 شَكِ خَنِّي، مِّي إِنُو، إِلِي تَمْحَضْدِ ذِي تَيْعَمْتِ تَنِّي إِلَّانِ ذِي لَمَسِيحِ يَشُو. ² مِينِ زَائِييِ تَسْلِيذِ جَارِ وَاطَّاسِ نِ لَشُهُودِ سَوَكَلِ ذَكَّا ذَكِّ إِوْدَانِ إِصْدِيْقِنِ إِنِّي إِزْمَارِنِ أَذْ سَلْمَدِنِ عَاوَدِ إِتْضَنِي. ³ كَسِييِ أَرْحَمِ أَكْ-ذِ إِتْضَنِي أَمِ إِجِ نِ وَعَسَكَرِي إِشْنَانِ نِ يَشُو لَمَسِيحِ. ⁴ وَارِ ذِينِ وَلا ذِ إِجِ نِ وَعَسَكَرِي إِلِهَّا أَكْ-ذِ لَسَوَاقِ نِ تُودَارْتِ، مَاحْنَدِ إِزْمَارِ أَذْ يَارْضَا وَنِي تِ إِكْتِنِ ذِ أَعْسَكَرِي. ⁵ وَشَا عَاوَدِ وَنِي إِتْمَجِيْزُورَانِ أَمَشْنَاوِ بُو-مُوجِيْزُورِ، وَارِ ذِ اسِ تَيْشِنِ ثَامْرِيسْتِ، مَلا وَارِ إِمْتِينِغِ عَلاَحْسَابِ لَقَانُونِ. ⁶ أَفَلاَحِ إِتْكَنِ لَخْدَمْتِ إِقْسَحِنِ، إِتْخَصَّ اسِ أَذْ إِكْسِييِ ذِ أَمْزُورِ زِي لَغِيْلَتِ. ⁷ خَزَارِ مِينِ ذِ اشِ قَارْغِ وَشَا بَالَاكِ سِيذِي أَذْ اشِ إِوْشِ لَفْهَامْتِ ذِي مَارَا. ⁸ عَقْلِ بَلِي يَشُو لَمَسِيحِ وَنِي ذِ إِتَوَاسَنَكَّارِنِ زَكِّ إِمْتِينِ، أَقَا-ثِ زِي زَارِيْعَتِ نِ دَاوُدِ عَلاَحْسَابِ لَخْبَارِ أَصْبَحَانِ إِنُو، ⁹ وَنِي إِخْفِ كَسِييِغِ ثَامَارَا وَشَا مَاهُو عَاذِ سَنَاسَلِ أَمِ إِجِ نِ وَعَفَّانِ، مَاشَا أَوَالِ نِ أَرْبِي وَارِ إِقِينِ. ¹⁰ لَخِ وَنِييِ تَحْمَلِغِ مَارَا ذِي طَوْعِ نِ إِنِّي إِتَوَاحْضَارِنِ، جِيْمَا نِيْشِي أَذْ أَفْنِ أَسْنَجَمِ ذِي لَمَسِيحِ يَشُو أَكْ-ذِ وَغُولِي إِ لَبْدَا. ¹¹ اَوَا ذِ أَوَالِ ذِ أَصْدِيْقِ "مَلا نَمُوْتِ أَكِيْسِ، أَذْ كِيْسِ نَدَارِ عَاوَدِ، ¹² مَلا نَقِيْمِ نَتْحَمَلِ، أَذْ كِيْسِ نَحْكَمِ عَاوَدِ، مَلا نَنكَارِ إِثِ، نَتَّا أَذْ اِنِغِ اِنْكَارِ عَاوَدِ، ¹³ مَلا تُوْغَا-نِغِ وَارِ تُوْمِينِ، أَقَا نَتَّا إِتْغِيْمَا ذِ أَصْدِيْقِ، وَارِ إِزْمَارِ أَذْ اِنْكَارِ إِخْفِ نَسِ.

إِلِي ذِ أَمْسَخَارِ نِ أَرْبِي أَصْدِيْقِ

¹⁴ سَعَقْلِ مَانِ أَيَا، عِلْمِ أَسْنِ زَاثِ إِ سِيذِي مَاحْنَدِ وَارِ تَمْنَعِينِ شَا سِ وَوَالِنِ، ذَكَّا وَارِ إِنْفَعِ إِ وَالُو مَغِيْرِ إِ وَارْدَلِّ نِ إِنِّي إِتْصَنَّاثِنِ. ¹⁵ أَرْزُو سِ شَضَارْتِ أَذْ تَارْذِ إِخْفِ نَكِّ ذِ

أَمَقْلَبَ زَاتٍ اِرْبِي، اَمَشْنَاو اَخْدَامَ وَايِ وَاو غَارَس مِينِزِي اِ غَا اِصْضَحَا، وَايِ اِسْعَدُون نِيَشَان اَوَال ن ثِيذت، ¹⁶ ماشا اَكُوچ خ لَحْرُوض اِحْوَان ن دُوْنِيْث، مِينِزِي نِيْشِي اَذ اَرْنِيْن اَطَّاس ذِي لَقْجَا حَتْ خ اَرْبِي، ¹⁷ وُشَا اَوَال نَسْن اَذ اِتْوَاغِيْز اَمَشْنَاو وُخْسَاس. اَقَا هِيْمِيْنِيُوْس ذ فِيلِيْثُوْس لَانَ زَايْسِن، ¹⁸ اِنِّي اَفْعَن زَكُّ وَايِزِد ن ثِيذت، قَارَن بَلِي ثَانُوْكَرَا اَقَا ثُوْغَا-ت وُشَا قَلْبِن لِيْمَان ن شَا. ¹⁹ ماشا دَسَاس ن اَرْبِي اِبْد نِيَشَان وُشَا وَا ذ اَسْمِيْع نَس 'سِيْزِي اِسْن اِنِّي اِلَان نَس' وُشَا 'مَارَا وَايِ اِقَارَن اِسْم ن لَمْسِيْح اَذ اِبْعَد خ مِيْن وَاو اِسْكَدَن'. ²⁰ ماشا ذِي ثَاذَارْت ثَاْمَقْرَانْت وَاو ذَايْس لَقْشُوْع ن وُرْغ ذ نُوْقَارْت وَاها، ماشا عَاوُذ ن وُكْشُوْض ذ ثَلَاخْت، خَبِي شَا ن شَان وُ شَا ن وُيْهَدَل. ²¹ خَبِي مَالَا حَدْ اِسْمِيْزِدْكَ اِخْف نَس زِي دَكَّا، اَذ يِلِي ذ اِسْت ن لَقْشَعْت ن شَان، ثَنُوْقَادْس اِ ثَلَا وُشَا ثَدُوْل ثَنُفَع اِسْمِيْزِي، اَقَا ثَنُوْاَسُوْجَدْ اِ مَارَا لَحْدَايِم اِصْبَحْن. ²² ماشا اَرُوْل زِي نَشَوَات ن ثَمَزِي وُشَا اَرْدَف ثَاَسْكَدَا ذ لِيْمَان ذ ثَايِرِي ذ لَهْنَا اَك-ذ اِنِّي اِتَلَاغَان اِسْم ن اَرْبِي زَكُّ وُل اِزْدِيْكَن، ²³ ماشا نَضَار اِمْحَارَوَاضِن اِبُوْهَالِيْبِيْن اِ د اِتْفَعْن زِي ثَقُوْبَانَشْت، شَك ثَسْنَد اَقَا نَدَهْن غَار اِمَشُوْبَاش. ²⁴ وَاو اِشُوْوَار اِ اِسْمَعْن ن سِيْزِي اَذ اِمَشُوْبِش، ماشا اِشُوْوَار اِس اَذ يُوِيُوْر س لَضْرَاْفْت اَك-ذ مَارَا، اِزْمَار اَذ اِسْلَمْد، اَقَا غَارَس تَاَسِيْع ن لَحْضَار، ²⁵ خَبِي اِسْلَمْد س ثَمَهِيْنْت اِنِّي اِتْعَكَاَسْن. اَتَاغ اَرْبِي اَذ اِسْن اِوْش اَذ ثُوْبِن اَذ سَنَنْ ثِيذت ²⁶ وُشَا اَذ د اِسْن يَارَ لَبَال، اَذ نَفَكْن زِي ثَخْشَفْت ن اِبْلِيْس وَايِ اِئِن اِحْبَسْن اِ ثِيْزِي نَس.

وَسَان اِنْكُورَا

3 ماشا سَن دَكَّا، اَقَا ذَكُّ وُسَان اِنْكُورَا اَذ ذِيْن اِلِيْن اِكُوْدَن ن لُوْقْت اِوْعَارَن. ¹ مِينِزِي اِوْدَان اَذ خَسِن اِخْف نَسْن ذ ثِيْنَعَاثِيْن، اَذ اِلِيْن ذ اِيْث بُو-نَفَاخْت ذ اِمَعْقَارَن ذ اِمَشْقَاْفَن، وَاو تَطِيْعَن شَا لُوَالِيْذِيْن، وَاو تَقَاذَان، وَاو ثَنُوْقَادْسِن، ³ اَذ اِلِيْن نَبَلَا لِحْنُونَشْت، وَاو خَسِن اَذ مَسْصَلْحَن، اَذ شَقْفَن، وَاو غَارَسِن بُوْضَبْط ن نَفْس، اَذ اِلِيْن قَسْحَن، وَاو تَخْسِن مِيْن اِصْبَحْن، ⁴ اَذ اِلِيْن ذ اِخْدَاعِن ذ اِفْتَرُوْسِن، ذَايْسِن نَفَاخْت، اَذ خَسِن نَشَوَات كَثَار زِي اَرْبِي، ⁵ اَذ غَارَسِن يِلِي وُذْم ن وُوْقَارَن ثَشُوْنِي، ماشا اَذ نَكَارَن جَهْد نَس. اَكُوچ خَاَسِن. ⁶ زَايْسِن اِنِّي اِتْحَامَان ثُوْدَرِيْن وُشَا شُوْسُوْمِن ثِيْمَعَارِيْن اِضْعَفْن ثِيْئِي يَارْبُوْن دَنُوْب، تُوَاعَارَت س وُبَارُوْ ن نَشَوَات، ⁷ ثِيْئِي خَسِنْت اَذ لَمْدَنْت لَبْدَا، ماشا عَمَارَص اَذ اُوْضَنْت غَار ثَمُوْسِنَا ن ثِيذت. ⁸ اَم مَامَش جَانِيْس ذ جَامْبَرِيْس اِنِّي ثُوْغَا اِتْمَعَالَان اَك-ذ مُوسَى، اَمُو عَاوُذ اِنَا تَمَعَالَان اَك-ذ ثِيذت، اَقَا-شَن ذ اِوْدَان

إني لعقل نسن إتواغش، إني لإيمان نسن وار إتواقلب. ماشا وار تريحن شا كثار غار زاث، مينزي أفغول نسن أذ إبان إ مارا، أم مامش ثوغا إمسار عاوذ إ يتي.

بولوس إتريبارخ إيموثيو ماحند أذ إسيغي أكيس ذي لإيمان

¹⁰ ماشا شك ئسيغيد أكيزي ذك و سلمند إنو، أم مامش كورغ، ئسيغيد أكيزي ذي لغاراض إنو، لإيمان إنو، تاسيع ن لخاضار إنو، ثايري إنو ذ صبار إنو، ¹¹ ذي لحصارات ذ وودب إنو إ خافي إكين ذي أنثيوخييا ذ إكونيا ذ ليسترا. مان ما لحصارات إ خافي إكين، أفا سيذي إسنجم أبي زائسنت مارا. ¹² س ئيدت مارا إني إحسن أذ دارن س ووقار ن ثشوني ذي لمسيح يشو، أذ توادارشن. ¹³ ماشا إوذان إعفانن ذ إشمائن أذ أرينن ذي مين إعفنن، أذ غوان وُشا أذ تواعوان. ¹⁴ شك ماشا، قيم ذي مين ثوغا ئلمند و ذي مين ئتواسقنعد أم ئسند مان ون إ زي ث ئلمند، ¹⁵ أفا زي ثمزي ئسند ييرا إقدسن، ئتي زمارنت أذ شك أرنت ذ أميغيس جيما أذ تواسنجمذ س لإيمان ذي لمسيح يشو. ¹⁶ مارا ييرا أفا وُسينث-يد زي أرّي، أفا فقنعت ثانيا إ وسلمند، إ وُصحي، إ وعذل وُشا إ ثاربيث ذي ئسكذا، ¹⁷ جيما بناذم ن أرّي أذ ييلي إمس إحرم إ مارا لخدمت إصحن.

4 ¹تعولغ خاك زاث إ أرّي ذ سيذي يشو لمسيح وني إ غا إحكمن خ إني إدارن ذ خ إني إموثن غار وُحشي نس ذ ئكلذيث نس: ² بارح س واول ن أرّي، إلي ئفاقذ ذي لوقت نيغ بارا إ لوقت، صح، عاقب، علم س مارا تاسيع ن لخاضار ذ وسلمند، ³ مينزي أذ د ياس إشت ن لوقت خمي إوذان وار قبلن عاذ تاغوري إصحن، ماشا أذ سُمونن إ إحف نسن أطاس ن إمسلماذن علاحساب ئيزي نسن، إني إستارحن إمزوغن نسن، ⁴ أذ جمذن ئيدت خ إمجان وُشا أذ فقن زك و بريذ غار ئجوجا إخوان. ⁵ شك ماشا فاق ذي كُولشي، كسي أرمج، أكَ لخدمت ن وُمبشار وُشا كمل لخدمت ن ئسحارث نك. ⁶ مينزي نش أفا توارلغ أم تضجيث ن ئسسي وُشا لويجال ن تواجيث إنو ثيوض-د. ⁷ نش متنع أمغي أصحان، أفا كملغ ئازلا إنو، حضيغ لإيمان. ⁸ حني ئتواسوجذ أبي ثمريست ن ئسكذا، ئني إ ذ ابي غا إوش سيذي، لفاضي أمسكاذ ذك واس ني، وار إلي إ نش واهما، ماشا عاوذ إ مارا إني إحسن أخشي نس.

أوال ذ وُسَلَم اَنگَارُو

⁹شضارث جيما اذ غاري-د ثاسذ ذغيا. ¹⁰مينزي ديماس اسمح ذ ابي، اتخس دونيٺ وُشا اروح غار نيسالونيكا. كريسيكيس اروح غار كئالاطيا وُثيئوس غار ذالماتيا. ¹¹مغير لوكا اكيذي اقيم. اوي-د ماركو وُشا كؤذ اٺ اكيك، مينزي انفع ابي ذي لخدمٺ ن نَسخارث. ¹²سكغ-د ئيشيكوس غار افاشوس. ¹³خمي ا د غا ثاسذ، اوي-د اكيش شامير نئي جيع ذي ثروواس ذي ئادارث ن كاربوس وُلا ذ اذليس، بعدا لمصاحف ن شارك. ¹⁴اليكساندير، امريل ن نحاس، ئوغا اكا ذابي اطاس ن ئوعفنا، سيذي اذ ث اخلص علا حساب لخدويم نس. ¹⁵حضا اخف نك زاييس، مينزي نتا ئوغا ائعكاس اوالن نغ اطاس. ¹⁶ومي كارغ اذ وُتغ خ اخف ائو ئاوالا ئامزواروث، وُلا ذ اوج وار كيذي د يوسي، ماشا مارا سمحن ذابي. ا ج اذ بيلي وار ابي ذ اخلص نسن. ¹⁷ماشا سيذي ئوغا-ث غار وُغزديس ائو وُشا اوشا ابي جهذ، جيما خني زابي اغا اكملا وُبارح وُشا مارا لكئوس سلين ت وُشا نش توافكغ-د زك وُخنفوش ن وايراد. ¹⁸وُشا سيذي اذ ابي افك زي مارا لخدويم ثيعفانين، اذ ابي احضا ائكلذيث ن اجنوان نس. ا نتا اغا بيلي وُعولي ا لندا قاع. امين. ¹⁹سلم خ بريسا ذ اكيولا وُخ ائباب ن ئادارث ن وُنيسيفوروس. ²⁰اراسئوس اقيم ذي كورينئوس وُشا ثروفيموس جيع ث ذي ميليشوس اهلش. ²¹شضارث جيما اذ د ثاسذ قبل ئاكريست. اوبولوس ذ بؤذيسن ذ لينوس ذ كلوديا ذ مارا اومائن تسلا من خاك. ²²سيذي يشو لمسيح اقا-ث اكا-ذ اروح نك. نيعمٺ اذ كيوم بيلي. امين.